



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

CLUB 1 **Bienne Seelanders** **A**

CLUB 2 **Malcantone** **A**

Lieu / Ort **Mettmoos - Bienne** Date / Datum **29.04.2017**
 Location / Luogo **Bienne** Date / Data

Start / Beginn **16:30** End / Ende **18:30** Match Number / Index **A30**
 Début / Inizio **16:30** Fin / Fine **18:30** Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer
 Autre / Altro Spectateurs / Spettatori **98**

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name No Lic. / Tess. Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma Unterschrift

Time Keeper Chronométriseur **207781 WIDMER Patrick**

Official scorer Marqueur **216432 BERNARD Olivier**

Referee 1 Arbitre 1 **9005 BREMENKAMP Klaus**

Referee 2 Arbitre 2 **201278 HOCHSTRASSER Florian**

Tech. Director Directeur tech.

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**
 INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	6	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Bienne Seelanders	

3 Time / Drittel Tiers / Tempo **3** **2** **CAPTAIN 1** Signature / Unterschrift / Firma

Overtime / Verl. ProL. / Sup. **0** **0** **CAPTAIN 2** Signature / Unterschrift / Firma

Penalty / Rigori **0** **0**

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

COACH Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome Signature **20543**

1 Bienne Seelanders

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
9	C	ESTOPPEY Cyril	99219	03:13	20	6	1					08:24	71	2	10:24	C1
21	A	GURTNER Sébastien	201554	09:15	9	12	2					18:24	19	2	20:24	E
31	G	FRIEDLI Raphaël	203186	21:27	21	27	3					26:53	12	2	28:53	S1
29	G	VIONNET Nicolas	214362	40:34	28	12	4					31:21	6	2	32:56	C1
				48:54	TS	20	5					35:21	12	2	37:21	B2
99		ESTEVEZ Etienne	207301	55:41	9	28	6					42:28	99	2	44:28	B1
97		GOZEL Gaëtan	204453									50:00	21	2	52:00	I
19		GURTNER Jérémy	202802									56:03	21	2	58:03	I
20		GURTNER Nicolas	202477													
71		HIRT Dominic	206013													
28		MONBARON Vincent	96196													
12		PARATTE Cédric	98434													
27		VINALS Joé	204285													
TS		VOIROL Damien	2189													
6		WIDMER Marc	204212													

COACH Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome Signature **203232**

BOILLAT Julien

2 Malcantone

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
8	C	ZAPPA Andrea	201196	03:03	85	57	1					07:53	68	2	09:15	I
68	A	ALBERTI Nakia	2214	05:20	TS		2					08:24	94	2	10:24	C1
39	G	FONTANA David	99173	32:56	8	57	3					27:24	57	2	29:24	E
93	G	AMADO Daniele	30161	45:53	TS	90	4					33:11	94	2	35:11	H
87		MUELLER Alessandro	96219	53:50	90	98	5					38:25	88	2	40:34	K1
94		SCHULER Kevin	210303									40:12	57	2	42:12	D
TS		BRICCOLA Franco	212467									55:31	90	2	55:41	H
85		LURATTI Dario	207315													
90		FELAPPI Thomas	97205													
88		PRIOR Dewis	97384													
98		FRISBERG Nick	206303													
57		GIANINAZZI Luca	99169													

COACH Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome Signature **20543**

RICCI Renzo

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:13	20	6	1				
09:15	9	12	2				
21:27	21	27	3				
40:34	28	12	4				
48:54	TS	20	5				
55:41	9	28	6				

TOTAL **6**

TIME OUT **X** **TOTAL** **16 min**

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:03	85	57	1				
05:20	TS		2				
32:56	8	57	3				
45:53	TS	90	4				
53:50	90	98	5				

TOTAL **5**

TIME OUT **X** **TOTAL** **14 min**

Penalties / Strafen / Punitons

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
08:24	71	2	10:24	C1
18:24	19	2	20:24	E
26:53	12	2	28:53	S1
31:21	6	2	32:56	C1
35:21	12	2	37:21	B2
42:28	99	2	44:28	B1
50:00	21	2	52:00	I
56:03	21	2	58:03	I

TOTAL **6**

TIME OUT **X** **TOTAL** **16 min**

Penalties / Strafen / Punitons

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
07:53	68	2	09:15	I
08:24	94	2	10:24	C1
27:24	57	2	29:24	E
33:11	94	2	35:11	H
38:25	88	2	40:34	K1
40:12	57	2	42:12	D
55:31	90	2	55:41	H

TOTAL **5**

TIME OUT **X** **TOTAL** **14 min**